



Offizielles Publikationsorgan der Gemeinde Birmensdorf

Wir feiern Ostern: «Christus ist wahrhaftig auferstanden!»

Dies ist der Freudenruf der ersten Christen, die voller Staunen die Auferstehung von Jesus am Ostermorgen miterleben. Für einige christliche Kirchen sind diese Worte heute noch der beste und aussagekräftigste Gruss, den man sich gegenseitig sagen kann, besonders zu Ostern.

Pfarrer Lorenzo Scornaienchi

In Griechenland sagt man «Christos Anesti!» (Christus ist auferstanden!). Die Antwort lautet dann: «Alithos Anesti!» (Wahrhaftig, er ist auferstanden!). Im slawischen Sprachraum heisst es entsprechend: «Christos voskres!» (Christus ist auferstanden!), worauf mit «Voistinu voskres!» (Wahrhaftig, er ist auferstanden!) geantwortet wird.

Die Betonung liegt auf dem Wort «wahrhaftig». Warum ist es notwendig, dieses Wort zu betonen? Sicherlich, weil die Menschen davon ausgehen, dass der Tod immer triumphiert und dass alles mit dem Tod und durch den Tod endet. Die Auferstehung der Toten erscheint hingegen als unglaublich und unwahrscheinlich.

Dieses «wahrhaftig» zieht sich eigentlich durch die ganze Geschichte von Jesus. Es beschreibt die Gegenwart Gottes im neugeborenen Kind zu Bethlehem, die ebenso real ist wie sein Menschsein. «Wahrhaftig» sind auch sein Leiden am Kreuz, der Verrat durch Judas, seine herzerreissende Einsamkeit im Garten Gethsemane vor der Kreuzigung, nachdem ihn die Jünger verlassen haben. Der unschuldige Mann, der allein gelassen und ans Kreuz genagelt wird, ist der Sohn Gottes, kein namenloser Sklave, aber die Kreuzigung ist im römischen Reich eine Hinrichtungsart für Sklaven und Rebellen. Wenn sogar der Gottessohn auf diese



brutale Weise sterben musste, dann kann sich jeder Leidende in dieser Geschichte wiedererkennen und auch für sich selbst auf die befreiende Botschaft der Auferstehung hoffen.

Die Auferstehung ist das Handeln Gottes, der «wahrhaftig» wiedergutmacht, was der Mensch zerstört hat. Wir hören jeden Tag von der Zerstörungswut des Krieges und der Auslöschung vieler Leben. Die Auferstehung Jesu ermutigt uns zu glauben, dass Zerstörung und Waffen nicht die Oberhand gewinnen werden, weil Gott sich an die Letzten erinnert und die Gequälten und Gekreuzigten zu sich nimmt. Jesus ist «wahrhaftig» auferstanden. In diesem «wahrhaftig» steckt die Gewissheit der Verbundenheit Gottes mit der Menschheit, die uns heute mehr denn je Kraft geben kann. Die Auferstehung Jesu an Ostern bedeutet im Christentum, dass Gott mit uns ist und uns das ewige Leben schenkt.



Grüezi

Immer wieder werden wir gefragt, weshalb die Mehrzweckhalle der Militärbücherei Birmensdorf nicht vermehrt durch Schulen und Vereine genutzt werden kann. Es sei doch offensichtlich, dass die Halle auch wochentags vielfach ungenutzt bleibe. Grundsätzlich kann gesagt werden, dass ortsansässige Vereine jeden Dienstag und Donnerstag in der Halle trainieren sowie vereinzelt an Wochenenden Turniere oder Meisterschaftsspiele austragen dürfen. Dies jedoch immer unter dem Vorbehalt eines militärischen Bedürfnisses. In der restlichen Zeit steht die Halle diversen militärischen Verbänden zur Verfügung und die effektive Nutzung hängt dann vom jeweiligen Ausbildungsinhalt ab. Sie sehen also, geschätzte Leserinnen und Leser, eine regelmässige, planbare Nutzung, z.B. für unsere Schulen, ist daher nicht möglich. Auch wenn die aktuelle Turnhallensituation für Primar- und Sekundarschule prekär ist, steht die militärische Mehrzweckhalle – auch auf erneute Anfrage – aus den oben aufgeführten Gründen weiterhin für eine zusätzliche, regelmässige Nutzung nicht zur Verfügung.

*Geruhige und genussvolle Ostertage wünscht Ihnen
Ihr Gemeindepräsident Bruno Knecht*

Kurzmitteilungen des Gemeinderates; Sitzung vom 28. März 2022

Ettenbergstrasse; Ersatz Wasserleitung Abschnitt Quartier; 2022; Projektgenehmigung, Kreditbewilligung und Arbeitsvergaben

Die Wasserleitung in der Ettenbergstrasse im Abschnitt Ettenbergstrasse 11 – Ettenbergstrasse 23 – Ruggenstrasse stammt aus dem Jahr 1976. Damals wurden Asbestzementleitungen verbaut, die eine sehr schlechte Alterungsbeständigkeit aufweisen. Häufige Rohrbrüche mit dem Risiko weiterer Schäden und Betriebsunterbrüche sind die Folge davon. Deshalb ist die Wasserleitung in erster Priorität zu erneuern. Auch die Strasse weist altershalber starke Risse auf. Deshalb wird nach den Grabarbeiten der gesamte Belag um ca. 4 cm abgefräst und ein neuer Asphaltbelag erstellt.

Der Gemeinderat hat dafür insgesamt gebundene Kosten für die Wasserleitung von CHF 282'000 und für die Strassen von CHF 193'800.00 bewilligt sowie die Arbeiten an drei Unternehmen vergeben.

Die Bauarbeiten sind nach den Ostern, ab dem 19. April 2022 bis Ende Juli 2022 vorgesehen.

Zürcher Kantonalbank; Gewinnausschüttung 2021

Die Zürcher Kantonalbank hat im Geschäftsjahr 2021 den bisher höchsten Konzerngewinn in ihrer Geschichte erzielt. Das Rekordergebnis gründet auf einem starken organischen Wachstum in den Kern- und Spezialsegmenten der Bank in Kombination mit einer stets hohen Risiko- und Kostendisziplin. Der ordentliche Gewinnanteil für die Gemeinde Birmensdorf beträgt CHF 621'348.05.

Zweckverband Verband Gemeindezentrum Brüelmatt; Statutenrevision ab 1. Januar 2022; Genehmigung

Der Regierungsrat des Kantons Zürich hat den von den Stimmberechtigten am 28. November 2021 beschlossenen totalrevidierten Statuten des Zweckverbands Kläranlage Birmensdorf und des Zweckverbands Verband Gemeindezentrum Brüelmatt zugestimmt. Gemäss Beschluss des Regierungsrates hat die Betriebskommission redaktionelle Anpassungen vorgenommen.

Zweckverband Kläranlage Birmensdorf; Totalrevision Zweckverbandsstatuten; Genehmigung

Der Regierungsrat des Kantons Zürich hat die von den Stimmberechtigten am 28. November 2021 beschlossenen totalrevidierten Statuten des Zweckverbands Kläranlage Birmensdorf genehmigt.

Jahresrechnung 2021 der Politischen Gemeinde Birmensdorf

Die Jahresrechnung 2021 schliesst mit einem Aufwandüberschuss von CHF 244'265.65 ab. Budgetiert war ein Aufwandüberschuss von CHF 940'000.00. Die Verbesserung von CHF 695'734.35 resultiert hauptsächlich aus Mehreinnahmen bei den allgemeinen Gemeindesteuern und Grundstückgewinnsteuern. Aufgrund der höheren Steuererträge fällt jedoch der Ressourcenzuschuss des Kantons um CHF 824'781.00 tiefer aus als budgetiert.

Die Aufwandseite zeigt bei näherer Betrachtung höhere Aufwendungen in den Bereichen Allgemeine Verwaltung, Bildung, Gesundheit, Verkehr und Umweltschutz/Raumordnung. Eine Verbesserung gegenüber dem Budget resultiert in den Bereichen Öffentliche Ordnung/Sicherheit, Kultur/Sport/Freizeit, Soziale Sicherheit und Volkswirtschaft. Die anhaltend hohen Kosten im Bereich Pflegefinanzierung belasten den Steuerhaushalt weiterhin stark. Bei der gesetzlichen wirtschaftlichen Hilfe liegen die Ausgaben unter dem Vorjahresniveau. Im Bereich der Ergänzungs-

leistungen liegen die Nettoaufwendungen dank des höheren Beitragssatzes des Kantons unter dem Budget und dem Vorjahr.

Die Investitionen im Verwaltungsvermögen in der Höhe von CHF 905'182.65 liegen unter dem budgetierten Wert.

Gesamthaft betrachtet resultiert ein Finanzierungsfehlbetrag von CHF 625'003.22 was einen Selbstfinanzierungsgrad von 31% ergibt. Der Bilanzüberschuss beträgt CHF 24.2 Mio.

Die finanzielle Planung und Steuerung des Gemeindehaushaltes unter Einbezug der vielen unsicherer exogenen Faktoren, ist weiterhin anspruchsvoll. Trotzdem ist es notwendig die Umsetzung der seit Jahren aufgeschobenen Erneuerungsinvestitionen in die Infrastruktur trotz finanzpolitischen Risiken an die Hand zu nehmen.

Erfolgsrechnung	Rechnung 2021	Budget 2021
Betrieblicher Aufwand	27'277'068.91	28'075'000
Betrieblicher Ertrag	26'513'244.28	26'805'500
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	-763'824.63	-1'269'500
Ergebnis aus Finanzierung	519'558.98	329'500
Operatives Ergebnis	-244'265.65	-940'000
Ausserordentliches Ergebnis	0	0
Jahresergebnis Erfolgsrechnung	-244'265.65	-940'000

Jahresrechnung 2021 der Primarschulgemeinde Birmensdorf

Die Jahresrechnung 2021 schliesst mit einem Ertragsüberschuss von CHF 635'596.70 ab. Budgetiert war ein Aufwandüberschuss von CHF 230'000.00. Die Verbesserung von CHF 865'596.70 resultiert hauptsächlich aus Mehreinnahmen bei den allgemeinen Gemeindesteuern. Aufgrund der höheren Steuererträge fällt jedoch der Ressourcenzuschuss des Kantons um CHF 843'481.00 tiefer aus als budgetiert. Tiefere Ausgaben sind bei den Anlässen, Klassenlager, Exkursionen, Projekten und Weiterbildungen zu verzeichnen, da diese aufgrund der Corona-Pandemie mehrheitlich nicht durchgeführt werden konnten. Im Sonderschulbereich kam es zu höheren Ausgaben im Vergleich zum Budget und dem Vorjahr.

Die Investitionen im Verwaltungsvermögen in der Höhe von CHF 7'457'156.90 liegen über dem budgetierten Wert. Massgebend dafür ist die Fertigstellung der Sanierung des Schulhauses Reppisch.

Gesamthaft betrachtet resultiert ein Finanzierungsfehlbetrag von CHF 5'959'111.20 was einen Selbstfinanzierungsgrad von 20% ergibt. Der Bilanzüberschuss beträgt CHF 12.5 Mio.

Erfolgsrechnung	Rechnung 2021	Budget 2021
Betrieblicher Aufwand	12'381'181.37	12'350'200
Betrieblicher Ertrag	13'051'167.88	12'239'700
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	669'986.51	-110'500
Ergebnis aus Finanzierung	-34'389.81	-119'500
Operatives Ergebnis	635'596.70	-230'000
Ausserordentliches Ergebnis	0.00	0.00
Jahresergebnis Erfolgsrechnung	635'596.70	-230'000

Durch die Auflösung der Primarschulgemeinde per 31. Dezember 2021 ist dies die letzte Jahresrechnung als eigenständige Gemeinde. Ab dem 1. Januar 2022 ist die Primarschule ein Bestandteil in der Jahresrechnung der Politischen Gemeinde.



Gemeinde
Birmensdorf

Beckensanierung Badi – informieren Sie sich vor Ort

Am 15. Mai 2022 stimmen Sie über den grossen Kredit von über CHF 4,4 Millionen zur Beckensanierung an der Urne ab. Für Birmensdorf ein wahrhaft grosser Brocken. Damit Sie sich ein Bild über die geplante, nötige Sanierung machen können, laden wir Sie gerne am Samstag, 23. April zwischen 9.00 und 11.00 Uhr zu einer Orientierung vor Ort ein. Die Ingenieure der Firma Beck Schwimmbadbau AG, der Bereichsleiter Infrastruktur der Gemeinde, der Badmeister und der Gemeinderat stehen Ihnen für Fragen zur Verfügung. Auch für Kaffee ist gesorgt.



Wer kennt sie nicht, unsere wunderschön gelegene familienfreundliche Badi in der Geren.

Seit über 70 Jahren erfreuen sich Jung und Alt an dieser für Birmensdorf so wichtigen Freizeitanlage. Sei es zum Sport, zum Spiel, zur Geselligkeit oder einfach zur Erholung.

Die seit Jahren immer sehr gepflegte Anlage lockt an schönen Tagen so manche Birmensdorferin, so manchen Birmensdorfer zum Verweilen an. Auch Gäste aus den umliegenden Gemeinden sind herzlich willkommen. Immer wieder treffe ich Bekannte die Kinderwagen schiebend Richtung Planschbecken spazieren. Oft höre ich dann, dass sie sich noch daran erinnern, wie sie selber als Kleinkind mit den Eltern eben dieses Planschbecken besuchten. Später, als die Eltern nicht mehr so gefragt waren, tobten sie mit ihren Klassenkameraden in der Badi herum. Meh-

rere Generationen verbrachten einen Teil ihrer Freizeit im Freibad.

Bereits vor einigen Jahren bemerkte man, dass in den Becken der Zustand der Böden und Wände nicht mehr einwandfrei ist. Lange Zeit konnten wir dies mit sehr teurer Farbe kaschieren. Mit der Zeit nützte diese Kosmetik aber nichts mehr. Immer mehr löste sich der Verputz vom Beton und das Überstreichen hielt nicht mehr lange an. Dies bewog die Gemeinde, den Allgemeinzustand der Betonbecken untersuchen zu lassen. Das Ergebnis ist heute bekannt und es ist klar, dass eine Sanierung dringend nötig ist. Gehen wir doch im 2022 bereits in das 37. Jahr seit der Neueröffnung.

Unter Einbezug einer für den Schwimmbadbau bekannten Firma, wurden in mehreren Sitzungen verschiedene Varianten erarbeitet und diskutiert. Der Gemeinderat war sich immer einig, dass am bestehenden Bild der Badi nichts verändert werden soll. Auch die nostalgischen Teile, wie das alte hölzerne Garderobengebäude, sollen bestehen bleiben. Ebenfalls soll an der Umgebung mit der Geländemodellierung nichts verändert werden.

Die verschiedenen Sanierungsvarianten wurden auf die Machbarkeit, den Preis und weiteren Aspekten einander gegenübergestellt und diskutiert. Das nun vorliegende Projekt ist sicher nicht das günstigste, aber bei Weitem das nachhaltigste. Bei einer Beckenauskleidung mit Folie kann von einer Lebensdauer von etwa 15 Jahren ausgegangen werden. Bei der Variante mit Chromstahl spricht man von einer Lebensdauer von über 40 Jahren. Ausserdem kann im Unterhalt und bei den benötigten Chemikalien jedes Jahr gespart werden.

Nur so können wir davon ausgehen, dass die Kinder, die sich heute im Planschbecken tummeln, dereinst mit ihren Kindern nach wie vor unsere schöne Badi besuchen können. Ich bitte Sie deshalb, an der Urne für die Zukunft unseres Freibades, was auch ein Standortvorteil für die Gemeinde darstellt, ein deutliches JA einzulegen.

Besten Dank
Gemeinderat Ringo Keller



Gemeinde
Birmensdorf

Bestattungsanzeige

Am 30. März 2022 ist gestorben:

Irene Heller-Weske, geboren 1937, von Deutschland, wohnhaft gewesen in Birmensdorf.

Es findet weder eine Beisetzung noch eine Abdankung statt.

Wir verkaufen Ihre Liegenschaft

Keine Kosten bis zum erfolgreichen Verkauf...



ErfolgsMandate GmbH
Industriestrasse 6
8903 Birmensdorf

Telefon 044 777 79 54
www.erfolgsmandate.ch
erfolg@erfolgsmandate.ch



Zufällig wurde Clemencia in eine Gesellschaft geboren, in der Frauen weniger zählen.

Schaffen Sie Chancengleichheit. Denn faire Chancen dürfen kein Zufall sein.

HELVETAS

Jetzt spenden:
helvetas.org

Gemeinde
Birmensdorf**Räumliches Entwicklungskonzept 2040;
Ergebniskonferenz am 3. Mai 2022**

Im Rahmen der laufenden Ortsplanungsrevision haben der Bauausschuss und der Gemeinderat in einem ersten Schritt ein räumliches Entwicklungskonzept 2040 (REK 2040) erarbeitet, welches als Grundlage für die Richt- und Nutzungsplanung dient. Die erste Fassung der Stossrichtungen zur langfristigen Raumentwicklung, welche im räumlichen Entwicklungskonzept 2040 enthalten sind, wurden der interessierten Bevölkerung am 30. Oktober 2021 präsentiert und zur Diskussion gestellt. Das Fotoprotokoll der Ergebnisse dieses Workshops ist auf der Gemeinewebsite unter Aktuelles / Neuigkeiten / Räumliches Entwicklungskonzept 2040; Ergebniskonferenz am 3. Mai 2022 abrufbar.

Die gewonnenen Erkenntnisse wurden im Anschluss ausgewertet und die Verbesserungsvorschläge sorgfältig geprüft sowie, wo sinnvoll und möglich, in das räumliche Entwicklungskonzept 2040 aufgenommen. Das bereinigte räumliche Entwicklungskonzept 2040 wurde am 14. März 2022 vom Gemeinderat beschlossen.

Die Gemeinde lädt interessierte Personen am 3. Mai 2022 um 19.30 Uhr zu einer Ergebniskonferenz ins Gemeindezentrum Brüel matt ein. An dieser Informationsveranstaltung wird das bereinigte räumliche Entwicklungskonzept 2040 vorgestellt und die weiteren Arbeitsschritte der Ortsplanungsrevision erläutert.

Alle Interessierte sind herzlich eingeladen.
Wir freuen uns auf eine rege Teilnahme.

Gemeindeverwaltung / Hochbau und Planung

**Agenda**

Traffic Jugendtreff, ab Oberstufe im Gemeindezentrum Brüel matt	Fr, 15. April geschlossen
Frühlingsferien Primar- und Sekundarschule	Di, 19. April bis Fr, 29. April
Senioren-Wanderguppe: Am Zugersee Rund um die Halbinsel Chiemen	Mi, 20. April 08.15 bis 17.05 Uhr
Morgenfit Online-Training (30min) Online auf Zoom	Mi, 20. April 8.45 Uhr
Morgenfit Online-Training (30min) Online auf Zoom	Fr, 22. April 8.45 Uhr
Traffic Jugendtreff, ab Oberstufe im Gemeindezentrum Brüel matt	Fr, 22. April geschlossen
Musikverein Harmonie Birmensdorf: Platzkonzert Zunftspiel Wüeriplatz	Sa, 23. April 11 bis 12 Uhr
Elternforum Chrabelgruppe im Freizeitraum der katholischen Kirche	Mo, 25. April 9.30 bis 11 Uhr
Morgenfit Online-Training (30min) Online auf Zoom	Mi, 27. April 8.45 Uhr
Morgenfit Online-Training (30min) Online auf Zoom	Fr, 29. April 8.45 Uhr
Traffic Jugendtreff, ab Oberstufe im Gemeindezentrum Brüel matt	Fr, 15. April geschlossen
Infoveranstaltung Geren in der Badi Geren	Sa, 23. April 9 bis 11 Uhr
NVVB Pflanzenmarkt Wüeriplatz	Sa, 30. April 9 bis 15 Uhr
NVVB: Frühexkursion – wer singt denn da? Gemeindehaus, Stallikonstrasse	So, 1. Mai 5 Uhr
Saisoneröffnung Badi Geren 2022 Badi Geren	So, 1. Mai 9 Uhr
Morgenfit Online-Training (30min) Online auf Zoom	Mi, 4. Mai 8.45 Uhr
Morgenfit Online-Training (30min) Online auf Zoom	Fr, 6. Mai 8.45 Uhr
Traffic Jugendtreff, ab Oberstufe im Gemeindezentrum Brüel matt	Fr, 6. Mai 20 bis 23 Uhr
Buchstart Bibliothek	Di, 10. Mai 9.30 bis 10 Uhr
Morgenfit Online-Training (30min) Online auf Zoom	Mi, 11. Mai 8.45 Uhr

Weitere Informationen zu den Anlässen finden Sie auf der Webseite der Gemeinde.
Druckfehler und Irrtümer vorbehalten.

Impressum:

Auflage: 3'500 Exemplare

Herausgeber, Layout und Druck:

Birmensdorfer | Neugrütstrasse 2 | 8610 Uster
Telefon 075 408 11 11 | birmensdorfer.ch
Druckfehler und Irrtümer vorbehalten.

Produktion SWISS MADE | Hergestellt im Züri Oberland



Elternforum Birmensdorf

Kinderkonzert – Caroline Graf solo im Brüel matt

Am 19. März war es so weit: Das Elternforum Birmensdorf präsentierte stolz «Caroline Graf solo»! Ein Kinderkonzert, das es in sich hatte. Rund 100 Kinder und Eltern kamen ins Brüel matt. Caroline steckte alle mit ihrer guten Laune an, es wurde getanzt, mitgesungen und geklatscht. Ein grosser Spass für Klein und Gross. Über eine Stunde lang spielte die Sängerin bekannte, alte und neue Songs. Und danach konnten die Kinder ihre CDs noch direkt von ihr signieren lassen. Ein wirklich gelungener Nachmittag.

Euer Elternforum Birmensdorf



Caroline Graf und die super Haasen